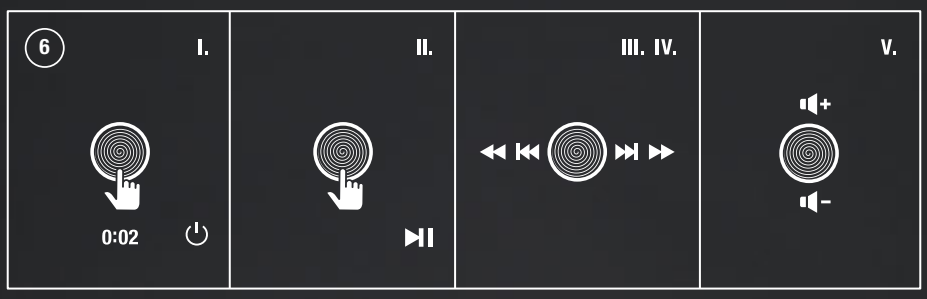
Marshall

WILLEN – PORTABLE LOUDSPEAKER

FULL ONLINE MANUAL

ВНЕШНИЙ ВИД УСТРОЙСТВА

РУССКИЙ



BACK TO INDEX

ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ РУССКИЙ

① ГНЕЗДО ПОДКЛЮЧЕНИЯ КАБЕЛЯ ПИТАНИЯ ТИПА USB-C

Чтобы зарядить колонку, подключите ее к источнику питания USB-кабелем.

② РЕМЕШОК ДЛЯ ПЕРЕНОСКИ

Чтобы отстегнуть ремешок, слегка растяните его снизу с правой стороны.

③ КНОПКА BLUETOOTH

Нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth®, пока светодиод не начнет медленно мигать красным цветом, что означает запуск режима сопряжения.

④ МИКРОФОН

Благодаря встроенному микрофону колонку Willen можно использовать в качестве устройства громкой связи. Чтобы во время вызова переключиться на колонку Willen или обратно на телефон, нажмите кнопку Bluetooth.

⑤ ИНДИКАТОР ЗАРЯДА БАТАРЕИ

Непрерывно светящиеся деления 5-сегментного индикатора указывают оставшийся заряд батареи. Если они загораются сверху вниз, это значит, что батарея заряжается.

⑥ КНОПКА УПРАВЛЕНИЯ

I. Нажать и удерживать в течение 2 секунд — включение (выключение) устройства.
II. Нажать однократно — запуск (приостановка) воспроизведения.
III. Нажать правый (левый) сегмент — переход к следующему (предыдущему) треку.
IV. Удерживать нажатым правый (левый) сегмент — перемотка вперед (назад).
V. Удерживать нажатым верхний (нижний) сегмент — регулировка громкости.
VI. Нажать однократно — ответ на вызов или его завершение.
VII. Нажать дважды — сброс вызова.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ РУССКИЙ

СОПРЯЖЕНИЕ ПО BLUETOOTH

I. Включите колонку, нажав и удерживая кнопку управления.
II. Нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth, пока светодиод не начнет медленно мигать красным цветом.
III. В списке Bluetooth на устройстве воспроизведения аудио выберите WILLEN.

СБРОС К ЗАВОДСКИМ НАСТРОЙКАМ

В результате сброса к заводским настройкам будут восстановлены первоначальные настройки колонки (обновления прошивки останутся).

Примечание: при этом будут удалены все пользовательские настройки — колонку нужно будет настроить снова.

I. Включите колонку.
II. Нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth в течение 7 секунд. Все индикаторы погаснут. Будет выполнен перезапуск колонки.
III. Перед повторным сопряжением удалите колонку WILLEN из списка Bluetooth на устройстве воспроизведения аудио.

ОЧИСТКА КОЛОНКИ

Регулярно чистите колонку, чтобы продлить срок ее службы и поддерживать ее в опрятном состоянии.

Перед чисткой колонки отсоедините все контакты, а перед подключением к любому источнику питания USB убедитесь, что все поверхности полностью высохли.

Силиконовый чехол и ремешок можно снимать и чистить отдельно. Аккуратно протрите силиконовые компоненты дезинфицирующей салфеткой или безворсовой тканью, слегка смоченной в 70-процентном изопропиловом или 75-процентном этиловом спирте. Протрите их насухо, прежде чем снова надеть на колонку.

Аккуратно очистите сетку и отверстия колонки с помощью сухой мягкой кисти или ватной палочки.

- Не используйте острые или металлические предметы.
- Не используйте сжатый воздух.
- Не используйте средства, содержащие отбеливатель или перекись водорода.
- Не погружайте колонку в чистящие средства.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ РУССКИЙ

РУКОВОДСТВО ПО УХОДУ ЗА АККУМУЛЯТОРОМ

Ваша колонка оснащена литий-ионным аккумулятором высокой емкости, на срок службы которого влияет режим подзарядки и использования. Следуйте приведенным ниже рекомендациям, чтобы поддерживать аккумулятор в рабочем состоянии как можно дольше.

- По возможности не используйте зарядные устройства для быстрой зарядки. Быстрая зарядка отрицательно сказывается на аккумуляторе и снижает срок его службы.
- Старайтесь не заряжать аккумулятор, когда он полностью заряжен, и не допускайте его полного разряда. Поддерживайте уровень заряда в пределах от 30 % до 80 %.
- Если колонку необходимо хранить в течение длительного времени, зарядите аккумулятор наполовину и уберите колонку в прохладное, темное и сухое место.
- Не используйте и не заряжайте колонку в жарких непроветриваемых местах с температурой 45 °C/113 °F и выше, например в припаркованном автомобиле или на окне под прямыми солнечными лучами.
- Старайтесь не заряжать аккумулятор при температуре ниже 10 °C/50 °F, а также не использовать колонку при температуре ниже 0 °C/32 °F.
- Избегайте механических ударов, например падений на твердые поверхности, так как это может повредить аккумулятор.

ПРИЛОЖЕНИЕ MARSHALL BLUETOOTH

Скачайте приложение Marshall Bluetooth: это позволит максимально использовать все возможности колонки и обновлять ее программное обеспечение.

GET IT ON Google Play

Download on the App Store

РЕЖИМ STACK

РУССКИЙ

Подключив одновременно две или несколько колонок Willen в режиме Stack, вы получите более объемный звук. Включенный на основной колонке трек будет синхронно воспроизводиться на всех подключенных колонках. Громкость можно регулировать на любой колонке — это позволит добиться идеального баланса.

1 ОСНОВНАЯ КОЛОНКА

Чтобы включить (выключить) режим Stack, три раза нажмите кнопку Bluetooth. Светодиод будет мигать до тех пор, пока не будет подключена другая колонка.

2 ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ КОЛОНКА

Дважды нажмите кнопку Bluetooth на колонке, которую вы хотите подключить. Светодиод будет мигать до тех пор, пока эта колонка не подключится. В процессе подключения колонка отключится от всех ранее сопряженных с ней устройств воспроизведения аудио и попытается повторно подключиться к ним после завершения ее использования в режиме Stack.

Чтобы завершить использование колонки в режиме Stack, дважды нажмите на ней кнопку Bluetooth.

УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК РУССКИЙ

НЕПОЛАДКА	ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Колонка не включается	Батарея не заряжена.	Подключите колонку к источнику питания с помощью USB-кабеля и зарядите ее.
Не удается подключиться к устройству Bluetooth или выполнить сопряжение с ним	Функция Bluetooth не включена на устройстве (телефона или компьютера).	Включите Bluetooth на устройстве воспроизведения аудио.
	Колонка не включена.	Прежде чем активировать режим сопряжения, включите колонку: нажмите и удерживайте кнопку управления в течение 2 секунд.
В режиме Stack звук не воспроизводится	Устройство воспроизведения не подключено к основной колонке.	Выполните сопряжение устройства воспроизведения (телефона или компьютера) с основной колонкой.
Соединение по Bluetooth разрывается или пропадает звук	Устройства Bluetooth расположены слишком далеко друг от друга, или соединение нарушается из-за препятствий между ними.	Расположите устройства ближе друг к другу, чтобы они не были разделены такими препятствиями, как стены или двери.

УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК РУССКИЙ

НЕПОЛАДКА	ПРИЧИНА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Соединение по Bluetooth разрывается или пропадает звук	Вокруг колонки присутствует мощное электрическое поле. Микроволновые печи, беспроводные сетевые адаптеры, люминесцентные лампы, газовые плиты и другие устройства работают в том же частотном диапазоне, что и Bluetooth-устройства, и это может создавать электрические помехи.	Установите колонку в другом месте или выключите или переместите электронное устройство, создающее помехи.
Ошибки в работе	В колонку не загружена последняя версия прошивки.	Скачайте приложение Marshall Bluetooth и подключите колонку. Следуйте инструкциям в приложении и загрузите в колонку последнюю версию прошивки.
	Ошибка программного обеспечения.	Выполните сброс к заводским настройкам, нажав и удерживая нажатой кнопку Bluetooth в течение 7 секунд. После этого потребуется снова настроить колонку.